



भारत का राजपत्र

The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii)

PART II—Section 3—Sub-section (ii)

प्राधिकार से प्रकाशित

PUBLISHED BY AUTHORITY

सं. 2384]

नई दिल्ली, सोमवार, अगस्त 21, 2017/श्रावण 30, 1939

No. 2384]

NEW DELHI, MONDAY, AUGUST 21, 2017/SRAVANA 30, 1939

वाणिज्य एवं उद्योग मंत्रालय

(वाणिज्य विभाग)

(विदेश व्यापार महानिदेशालय)

अधिसूचना

नई दिल्ली, 21 अगस्त, 2017

सं. 22 / 2015–2020

विषय: आईटीसी (एचएस) 2017— अनुसूची—I (आयात नीति) के अध्याय 7 के तहत विग्ना मूँगो (एल.) हेपर अथवा विग्ना रेडिएटा (एल.) विलेक प्रजाति की फलियों की आयात नीति में संशोधन।

का. आ. 2722(अ).—समय—समय पर यथा संशोधित विदेश व्यापार नीति, 2015–2020 के पैरा 1.02 और 2.01 के साथ पठित विदेश व्यापार (विकास एवं विनियमन) अधिनियम, 1992 की धारा 3 द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए, केन्द्र सरकार एतद्वारा आईटीसी (एचएस) 2017, अनुसूची—I (आयात नीति) के अध्याय 7 की मदों की आयात नीति में निम्नानुसार संशोधन करती है:—

एकिज्म कोड	मद का विवरण	मौजूदा नीति	मौजूदा नीतिगत शर्त	संशोधित आयात नीति	संशोधित नीतिगत शर्त
07133100	विग्ना मूँगो (एल.) हेपर अथवा विग्ना रेडिएटा (एल.) विलेक प्रजाति की फलियां विग्ना मूँगो (एल.) हेपर अथवा विग्ना रेडिएटा (एल.) विलेक प्रजाति की फलियां	मुक्त	-	प्रतिबंधित	उडद/मूँग का आयात इस अध्याय की नीतिगत शर्त—3 के अधीन है।

नीतिगत शर्त 3: अधिसूचित की जाने वाली प्रक्रिया के अनुसार उड्ड/मूँग का आयात 3 लाख मी. टन के वार्षिक (राजकोषीय वर्ष) कोटे के अधीन होगा। यह प्रतिबंध किसी द्विपक्षीय/क्षेत्रीय समझौता/समझौता ज्ञापन के तहत सरकार की आयात संबंधी प्रतिबद्धताओं पर लागू नहीं होगा।

2. इस अधिसूचना का प्रभाव: एकिजम कोड: 0713 31 00 के तहत उड्ड/मूँग दाल की आयात नीति को 'मुक्त' से संशोधित कर 'प्रतिबंधित' किया जाता है।

[फा. सं. एम-5012/300/2002-पीसी-2 (ए)]

आलोक वर्धन चतुर्वेदी, महानिदेशक, विदेश व्यापार

MINISTRY OF COMMERCE AND INDUSTRY

(Department of Commerce)

(DIRECTORATE GENERAL OF FOREIGN TRADE)

NOTIFICATION

New Delhi, the 21st August, 2017

No. 22/2015-2020

Subject: Amendment in import policy of Beans of the species Vigna mungo (L.) Hepper or Vigna radiata (L.) Wilczek under Chapter 7 of the ITC (HS) 2017, Schedule- I (Import Policy).

S.O. 2722 (E).—In exercise of powers conferred by Section 3 of FT (D&R) Act, 1992, read with paragraph 1.02 and 2.01 of the Foreign Trade Policy, 2015-2020, as amended from time to time, the Central Government hereby amends the import policy of items of Chapter 7 of the ITC(HS)2017, Schedule- I (Import Policy), as under:-

Exim Code	Item Description	Existing Policy	Existing policy condition	Revised Import policy	Revised Policy Condition
071331 00	Beans of the species Vigna mungo (L.) Hepper or Vigna radiata (L.) Wilczek Beans of the species Vigna mungo (L.) Hepper or Vigna radiata (L.) Wilczek	Free	-	Restricted	Import of Urad/ Moong is subject to Policy Condition 3 of this Chapter

Policy Condition 3: Import of Urad/ Moong shall be subject to an annual (fiscal year) quota of 3 lakh MT as per procedure to be notified. This restriction will not apply to Government's import commitments under any bilateral/regional Agreement/MOU.

2. Effect of this Notification: Import policy of Urad/ Moong dal under EXIM Codes: 0713 31 00 is revised from 'free' to 'restricted'.

[F.No. M-5012/300/2002-PC-2(A)]

ALOK VARDHAN CHATURVEDI, Director General of Foreign Trade